Porównanie tłumaczeń Dzieje 5:33

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Ci zaś usłyszawszy byli rozpiłowani i zaplanowali zabić ich
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	A gdy to usłyszeli, wybuchli jak przecięci* ** i zamierzali ich zabić.[1)2)]
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	(Ci) zaś wysłuchawszy byli rozpiłowani* i postanawiali zgładzić ich. [3)]
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	(Ci) zaś usłyszawszy byli rozpiłowani i zaplanowali zabić ich

[1)] przecięci, διεπρίοντο, idiom: wpadli w furię.
[2)] <x>510 7:54</x>
[3)] Metafora oznaczająca stan ostrego zdenerwowania.